

Vorsorge



Prämienbegünstigte Zukunftsvorsorge



**Heuer noch 7,75%\* Förderung!**

## **PRÄMIENPENSION. ZUR SICHERHEIT GIBT'S WAS DAZU.**

Ihre Zusatzpension mit staatlicher Prämie.  
2012 gibt es 4,25 %, das heißt bis zu EUR 99,- vom BMF.  
Zusätzlich 3,50%\* Förderung von der Wiener Städtischen!

\* bezogen auf die 2012 geleisteten Prämien von maximal EUR 2.329,80

**IHRE SORGEN MÖCHTEN WIR HABEN**

**WIENER  
STÄDTISCHE**  
VIENNA INSURANCE GROUP



## STARTEN SIE JETZT.

### Die staatliche Förderung wartet auf Sie.

Besser eine ansehnliche Pension haben, als ständig darüber zu reden ... Jetzt ist der beste Zeitpunkt, Schritt für Schritt vorzusorgen. Denn der Staat belohnt jeden, der privat seine Zukunft sichert und dazu beiträgt, eine weitere Pensionssäule aufzubauen. Sie kassieren dabei 4,25% Förderung Ihrer Prämien\* vom Finanzamt. Ganz abgesehen von den weiteren Steuervorteilen, die Sie bei der geplanten Auszahlung als Pension genießen.

### Wie Sie das Ziel sicher erreichen.

Sie können Ihre Zukunftssorgen getrost der Wiener Städtischen überlassen. Sie investieren regelmäßig in Ihre Zukunftsvorsorge. Wir legen Ihr Geld an. Und zwar so, wie es die gesetzlichen Bestimmungen vorschreiben, um für Sie die staatliche Förderung sicherzustellen. Am Ende gewinnen Sie doppelt: die staatliche Förderung und die Sicherheit der Kapitalgarantie der Wiener Städtischen\*\*.

## Bis EUR 99,— vom Staat.

## MIT DER PRÄMIENPENSION IMMER AUF DER GEWINNERSEITE.

### Ertrag, kombiniert mit Sicherheit.

Mit der Prämienpension sorgen Sie aktiv für sich, für Ihre Familie und für Ihren Lebensstandard in der Pension vor. Sie partizipieren auch an den Möglichkeiten ausgewählter Börsen. Ihr Geld wird nach den gesetzlichen Bestimmungen für die prämiengünstigte Zukunftsvorsorge investiert. Derzeit werden bis zu 30% in den Zukunftsvorsorge-Aktienfonds veranlagt und mindestens 70% in den klassischen Deckungsstock gemäß Versicherungsaufsichtsgesetz.

Im Rahmen des Lebenszyklusmodells werden mit fortschreitendem Lebensalter Ihre Anteile am Zukunftsvorsorge-Aktienfonds in den sicherheitsorientierten Deckungsstock übertragen. Die gesetzlich vorgeschriebene Mindestaktienquote sinkt mit Ihrem 45. Lebensjahr auf 25% und mit Ihrem 55. Lebensjahr auf 15%.

### Ein Partner, dem Sie vertrauen können.

Mit der Wiener Städtischen haben Sie einen versierten Partner, der noch einige Extras zu bieten hat. So garantieren wir bei Auszahlung als Pension mindestens die eingezahlten Prämien und die staatliche Förderung. Das heißt: Sie profitieren von den Möglichkeiten der Veranlagung auf Kapitalmärkten, jedoch ohne das Risiko, Ihr einbezahltes Kapital und die staatliche Förderung zu verlieren. Dieses Risiko übernimmt die Wiener Städtische für Sie. Diese Garantie gilt auch im Todesfall während der Prämienzahlungsdauer und erhöht sich bei Unfalltod um weitere 50%.

Zusätzlich haben Sie die Wahl: Die Wiener Städtische sichert Ihre Pension, indem auch bei längerer Arbeitsunfähigkeit wegen Krankheit oder Unfall die Prämienzahlungen übernommen werden. Das gilt auch für Baby- und Familienhospizkarenz – eine einzigartige Zusatzleistung der Wiener Städtischen. Damit bleibt Ihr Pensionsplan in voller Höhe erhalten.

\* Die Höhe der staatlichen Förderung wird jährlich neu festgesetzt und richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen über die prämiengünstigte Zukunftsvorsorge. Für das Jahr 2012 beträgt die staatliche Förderung 4,25% der im Jahr 2012 geleisteten Prämien, wobei die Höhe der maximal geförderten jährlichen Einzahlung EUR 2.329,80 beträgt.

Gemäß Einkommensteuergesetz ist für den Erhalt der Förderung eine Erklärung des Steuerpflichtigen notwendig, in der er sich unwiderruflich verpflichtet, innerhalb eines Zeitraums von mindestens 10 Jahren auf eine Rückzahlung des aus den geleisteten Beiträgen resultierenden Anspruchs zu verzichten.

\*\* Die eingezahlten Prämien sind bei Auszahlung als lebenslange Pension (Verrentung) oder bei Kapitalentnahme bei Bezug der gesetzlichen Alters-, Invaliditäts- oder Berufsunfähigkeitspension inklusive der staatlichen Förderungen garantiert. Bei einmaliger Auszahlung wird ansonsten grundsätzlich das vorhandene Deckungskapital ausbezahlt. Im Todesfall während der Prämienzahlungsdauer sind die eingezahlten Prämien inklusive der staatlichen Förderung garantiert. Bei Unfalltod wird der garantierte Betrag um 50% erhöht. Bitte beachten Sie die steuerlichen Konsequenzen bei einmaliger Auszahlung (Nachversteuerung der Kapitalerträge in der Höhe von 25% und Rückerstattung der staatlichen Förderung zur Hälfte).



# Garantierte Zusatzpension – ein Leben lang.

## AUSDAUER ZAHLT SICH AUS.

### 4,25% staatliche Förderung im Jahr 2012.

Vom Staat gefördert werden Ihre Einzahlungen bis zur Höhe von EUR 2.329,80\* pro Jahr. Dazu bekommen Sie die staatliche Förderung von 4,25%\* auf die von Ihnen im Jahr 2012 geleisteten Prämien. Sie können aber schon ab EUR 25,- im Monat die Vorteile der Prämienpension genießen. Sie entscheiden selbst, wie lange Sie in Ihre prämiengünstige Zukunftsvorsorge investieren. Innerhalb einer Frist von 10 Jahren ist ein Rückkauf nicht möglich\*.

### Zusätzlich 3,50% Förderung von der Wiener Städtischen.

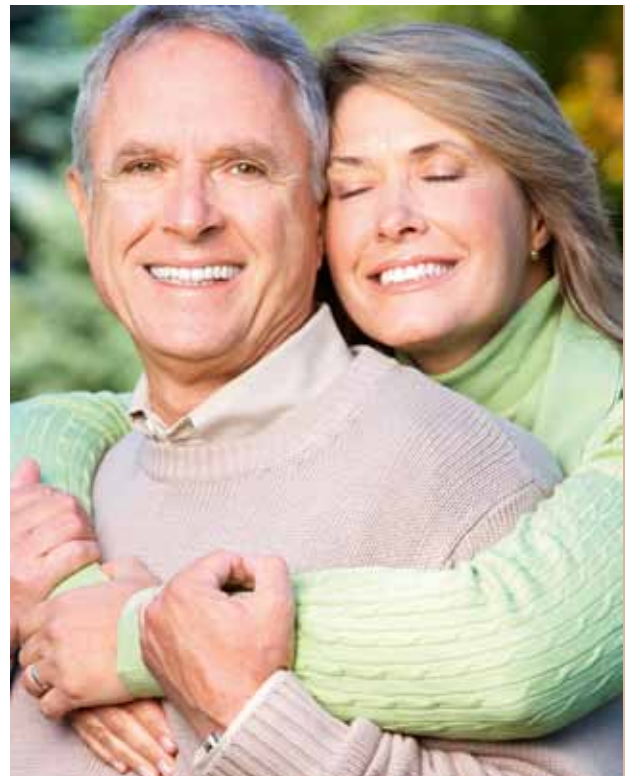
Im Jahr 2012 gibt es für Einzahlungen bis EUR 2.329,80 eine einmalige zusätzliche Förderung von 3,50%. Das sind bis zu EUR 81,- von der Wiener Städtischen.

### Was ein Frühstart bringt.

Auch bei der prämiengünstigen Zukunftsvorsorge gilt – wie bei jeder Pensionsversicherung: je früher, umso besser. Das heißt: Bei längerer Laufzeit erhöhen sich erfahrungsgemäß die Erträge. Wer in jungen Jahren startet, kann schon ab 40 eine Zusatzpension beziehen. Weiters ist auch eine vorzeitige Auszahlung des vorhandenen Kapitals nach einer Mindestbindfrist von 10 Jahren möglich\*\*. Bei einer Kapitalauszahlung ist die staatliche Förderung zur Hälfte zurückzuerstatten, und es ist eine Nachversteuerung der Kapitalerträge in der Höhe von 25% vorzunehmen.

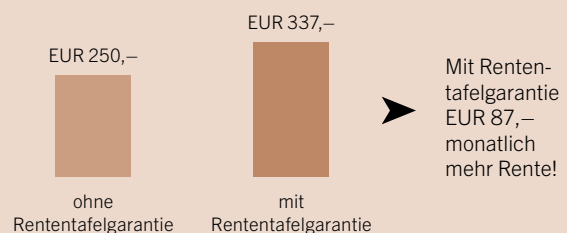
### Genau wissen, womit Sie rechnen können.

Die Wiener Städtische garantiert Ihnen die Rentenzahlung basierend auf der bei Vertragsabschluss gültigen Rententafel! Denn: Steigt die Lebenserwartung während der Ansparphase, so sinkt die zu erwartende monatliche Rente. Damit die monatliche Rente gleich hoch bleibt, muss der Vertrag entweder höher bespart oder die zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses gültige Rententafel garantiert werden.



### Beispiel Rententafelgarantie – Tafel 1987 vs. Tafel heute:

Ein 40-jähriger Mann, der 1987 eine Pensionsversicherung abgeschlossen und 25 Jahre ein Kapital von EUR 50.000,- angespart hat, würde bei Pensionsantritt im Jahr 2012 auf Basis der aktuellen Rententafel eine monatliche Rente von EUR 250,- erhalten. Mit Garantie der Rententafel aus 1987 erhält er eine monatliche Rente von EUR 337,-. Somit stehen ihm monatlich EUR 87,- mehr zur Verfügung!



Dieses Beispiel dient ausschließlich demonstrativen Zwecken. Es können daraus keine Rückschlüsse auf den sich für einen individuellen Vertrag ergebenden Effekt gezogen werden.

### Beispiel Steuerfreiheit.

Steuern, die Sie sparen: Versicherungsteuer und Vermögenszuwachssteuer. Aber das Wichtigste: Als Pension ausgezahlt, ist die prämiengünstige Zukunftsvorsorge von der Einkommensteuer befreit. Das motiviert, sofort an den Start zu gehen.



Alles auf einen Blick.

## MACHEN SIE MIT.

Sichern Sie sich Ihre private Pension plus staatlicher Förderung.

- **Bis EUR 99,- im Jahr 2012 vom Staat.**

Im Jahr 2012 gibt es für Einzahlungen bis EUR 2.329,80\* eine staatliche Förderung von 4,25%\* – das sind bis zu EUR 99,- im Jahr. Die Einzahlungen sind flexibel, ab EUR 25,- monatlich.

- **Förderinitiative 2012.**

Im Jahr 2012 gibt es für Einzahlungen bis EUR 2.329,80 eine einmalige zusätzliche Förderung von 3,5% – das sind bis zu EUR 81,- von der Wiener Städtischen.

- **Ihre Zusatzpension – ganz persönlich.**

Wir garantieren Ihnen eine Zusatzpension. Ein Leben lang. Wenn Sie es wünschen, beginnen wir mit der Auszahlung einer dementsprechend errechneten Rente auch schon nach 10 Jahren, frühestens jedoch mit Vollendung des 40. Lebensjahrs.

- **Doppelte Sicherheit\*\*.**

Mit Kapitalgarantie für Ihre Zusatzpension, unabhängig von den Börsen. Diese Garantie gilt auch im

Todesfall während der Prämienzahlungsdauer. Bei Unfalltod wird der garantierte Betrag um 50% erhöht. Damit sind auch Ihre Angehörigen abgesichert.

- **Steuervorteile. Sofort und später.**

Sie sparen Versicherung- und Vermögenszuwachssteuer. Ihre private Zusatzpension ist außerdem frei von Einkommen- und Kapitalertragsteuer im Fall der Verrentung.

- **Flexibel bleiben.**

Wahlweise Family Plus, das heißt, die Wiener Städtische zahlt für Sie die Prämie, wenn Sie Babykarenzurlaub oder Familienhospizkarenz in Anspruch nehmen. Zusätzlich sichern wir Ihre Pension, indem wir auch bei längerer Arbeitsunfähigkeit wegen Krankheit oder Unfall die Prämienzahlung übernehmen.

- **Rententafelgarantie.**

Sichern Sie sich mit der Rententafelgarantie der Wiener Städtischen bei steigender Lebenserwartung einen höheren Pensionsanspruch!

Die Angaben beziehen sich auf die gesetzlichen Bestimmungen über die prämiengünstige Zukunftsvorsorge (Stand 03/2012) und gelten vorbehaltlich zukünftiger Änderungen dieser Vorschriften. Zahlenangaben beruhen auf Modellrechnungen und dienen ausschließlich Illustrationszwecken. Solche Angaben sind daher unverbindlich. Angeführte Zahlen beziehen sich auf Stand 03/2012. Die Mindestvertragsdauer – innerhalb der kein Rückkauf möglich ist – beträgt 10 Jahre, ausgenommen für 50- bis 55-Jährige, für die eine Mindestvertrags- und Prämienzahlungsdauer bis zum 65. Lebensjahr gilt.

\* Die Höhe der staatlichen Förderung wird jährlich neu festgesetzt und richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen über die prämiengünstige Zukunftsvorsorge. Für das Jahr 2012 beträgt die staatliche Förderung 4,25% der im Jahr 2012 geleisteten Prämien, wobei die Höhe der maximal geförderten jährlichen Einzahlung EUR 2.329,80 beträgt.

Gemäß Einkommensteuergesetz ist für den Erhalt der Förderung eine Erklärung des Steuerpflichtigen notwendig, in der er sich unwiderruflich verpflichtet, innerhalb eines Zeitraums von mindestens 10 Jahren auf eine Rückzahlung des aus den geleisteten Beiträgen resultierenden Anspruchs zu verzichten.

\*\* Die eingezahlten Prämien sind bei Auszahlung als lebenslange Pension (Verrentung) oder bei Kapitalentnahme bei Bezug der gesetzlichen Alters-, Invaliditäts- oder Berufsunfähigkeitspension inklusive der staatlichen Förderungen garantiert. Bei einmaliger Auszahlung wird ansonsten grundsätzlich das vorhandene Deckungskapital ausbezahlt. Im Todesfall während der Prämienzahlungsdauer sind die eingezahlten Prämien inklusive der staatlichen Förderung garantiert. Bei Unfalltod wird der garantierte Betrag um 50% erhöht. Bitte beachten Sie die steuerlichen Konsequenzen bei einmaliger Auszahlung (Nachversteuerung der Kapitalerträge in der Höhe von 25% und Rückerstattung der staatlichen Förderung zur Hälfte).

Zweck dieses Folders ist eine kurze und geraffte Produktinformation. Für verbindliche und vollständige Informationen verweisen wir auf die Polizze und die dieser zugrunde liegenden Versicherungsbedingungen.

Für weitere Informationen rufen Sie einfach Ihre/n BeraterIn der Wiener Städtischen oder die Serviceline für alle Versicherungsfragen an.

**Serviceline: 050 350 350**

**E-Mail: kundenservice@staedtische.co.at**

**www.wienerstaedtische.at**

Medieninhaber und Hersteller: WIENER STÄDTISCHE Versicherung AG Vienna Insurance Group  
Schottenring 30, A-1010 Wien  
Verlags- und Herstellungsort: Wien – Bildnachweis: Young & Rubicam Vienna GmbH, Shutterstock  
Gestaltung: Werbung – WIENER STÄDTISCHE Versicherung AG  
26PG056 (12.05 – J20123387)

**WIENER  
STÄDTISCHE**  
VIENNA INSURANCE GROUP



**IHRE SORGEN MÖCHTEN WIR HABEN**